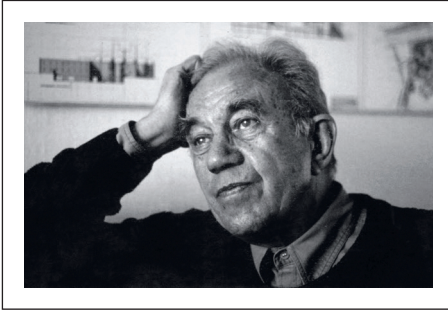


THE MUSHROOM

Design: Vilhelm Wohlert



Da professor Niels Bohr nogle år efter 2. verdenskrig vendte tilbage til Danmark, flyttede han ind i en æresbolig i København.

Arkitekt Vilhelm Wohlert tegnede i 1957 den smukke væglampe Model 204, som blandt andet blev brugt i forbindelse med indretningen af Niels Bohrs æresbolig.

Nu er den klassiske og populære lampe tilbage i en udgave med håndfoldet skærm og base i lys ubehandlet eg.



When Professor Niels Bohr returned to Denmark some years after World War II, he moved into an honorary residence in Copenhagen.

In 1957, architect Vilhelm Wohlert designed the beautiful wall lamp Model 204, which was used in connection with the interior design of Niels Bohr's honorary residence.

Now the classic and popular lamp is back in a version with handfolded lampshade and base in light untreated oak.



LE KLINT

Made in Odense, Denmark since 1943
Egestubben 13-17 · 5270 Odense N
leklint@leklint.dk · www.leklint.com

LE KLINT

Instruktion
Instructions Manual

Instruktion for Model 204

INDHOLD

Plisseret skærm monteret med stativ.

Træbase.

El-montage med afbryder og stik.

Lyskilde er ikke inkluderet.

VEDLIGEHOLD

Ved evt. behov for rengøring inden i skærmen foregår afmontering på samme måde som ved montage af lyskilden. Skærmen holdes ren ved aftørring med blød klud eller støvbørste, f.eks. LE KLINTs DUST BUSTER.

LYS

Anbefalet max. wattage:

Model 204: LED-/Sparepære max. 10 W, E14 Kronepære.

NB: Ved for højt wattforbrug kan det give varmeproblemer i lampen og skærmen ødelægges.

UDPAKNING OG MONTAGE

1. Udpak elophænget som ligger øverst i kassen. Lad den lille siliconering sidde på ledningen, den er placeret i en bestemt position.
2. Lampen ligger pakket imellem de to indlæg.
3. Fjern forsigtigt top indlægget og tag træbasen og skærmen ud.
4. Elophænget monteres i stativet indeni skærmen. Skru omløbsringen af fatningen og sæt fatningen i stativet, skru omløbsringen på igen.
5. Montér en passende lyskilde i fatningen.
6. Hold plisséerne sammen og skub skærmen på plads i træbasen.
7. Skub ledningen med siliconeringen på plads i slidsen bagpå træbasen. Afbryderen skal vende ud af. Såfremt den ikke vender korrekt kan ledning/fatningen drejes i stativet indeni skærmen.
8. Ledningen skal hænge i en blød bue fra skærmen om til træbasen.
9. Hæng nu lampen op på væggen ved hjælp af den medfølgende skrue.

Instructions for Model 204

CONTENTS

Pleated shade mounted with frame.

Wooden base.

Electrical installation with switch and plug.

Light bulb not included.

MAINTENANCE

If in need for cleaning inside the shade, carefully take off in the same way as when installing the shade and light source.

The shade is kept clean by wiping with a soft cloth or dust brush, eg. LE KLINTs DUST BUSTER.

LIGHT

Recommended max. wattage:

Model 204: LED / Energy saving bulb max. 10 W, E14 small bulb.

NB: If the wattage is too high, it may cause heat problems in the lamp and the shade may be damaged.

UNPACKING & ASSEMBLY

1. Unpack the electric suspension that is located at the top of the box. Leave the small silicone on the cord; it is placed in a specific position.
2. The lamp is packed between the two inserts.
3. Carefully remove the top insert and remove the wooden base and shade.
4. The electrical fitting is mounted inside the shade, in the metal frame. Unscrew the socket ring from the socket and insert the socket into the frame, re-tighten the socket ring.
5. Fit a suitable light source into the socket.
6. Hold the pleats together and slide the shade into place in the wooden base.
7. Slide the cord with the silicone in place in the slot on the back of the wooden base. The switch must point outwards. If it is not placed correctly, the cord and socket can be turned in the frame inside the shade.
8. The wire should hang in a soft arc from the shade to the wooden base.
9. Now hang the lamp on the wall using the supplied screw.

